



Our Lady of Lourdes Parish

345 Oak St (Church)

745 Ware Ave (Office)

Colusa, California 95932

St. Joseph' Mission



Divine Mercy Chapel



Our Lady of Sorrows



Pastor: Fr. Matthew Blank
frmatblank@gmail.com

Parish Office: 745 Ware Avenue
Telephone: (530) 458-4170

Website: www.ourladyoflourdescolusa.com

Deacon: Ruben Fuentes

Deacon: Dr. Julian Delgado

Parish Email: ollcolusa@yahoo.com

Principal:

Our Lady of Lourdes School

741 Ware Avenue, Colusa CA 95932

Telephone: (530) 458-8208

Website: www.theollschool.com

Mass Intentions:

Saturday Vigil: 06/19/21

4:00 PM:	+Arthur Olivares
5:30 PM:	

Sunday: 06/20/21

8:00 AM	+ Erik Ingebretsen
10:00 AM:	
12:00 PM:	

Daily Mass

Mon. June 21:	+Iloa Keil
Tues. June 22:	
Wed. June 23:	Juana Plasencia (cumpleaños), +Sofía Ramírez, +Brenda Santiago, +Alisa Santiago, +Keiry Vanessa Benites, +José Hernández, +Emilia Mimila
Thurs. June 24:	
Fri. June 25:	+Juvenal Ambriz, por el cumpleaños de Socorro Ferreira, Familia Dorado Miramontes, Familia Reyes Padilla, y por la juventud y las benditas almas de purgatorio, y por los sacerdotes.
Sat. June 26:	

Mass Schedule

Saturday Vigil:	Sunday:
4:00 PM: English Mass	8:00 AM: English Mass
5:30 PM: Spanish Mass	10:00 AM: Spanish Mass
	12:00 PM: Bilingual -St. Joseph (Princeton)

Daily Mass:

7:30 AM **English:** Monday, Tuesday, Thursday

6:30 PM **Spanish:** Wednesday & Friday

9:00 AM **English/Spanish on alternating weekends:**

Frist & Third Saturday: English

Second & Fourth Saturday: Spanish

Fifth Saturday: Bilingual

(Saturday daily Mass will only take place if there is no other events scheduled that day, we will keep you posted)

Eucharist Adoration & Confession:

Monday, Tuesday, Thursday: 5PM-7PM at the church

Wednesday & Friday: 7:15 PM -8:00 PM

Confession: During Adoration (*If Fr. Matt is not in the confessional and is inside the church praying, maintaining the 6 feet distance let him know you want to go to confession*) *No confessions on Tuesdays

PARISH OFFICE HOURS

Parish Secretary: Carmen Reyes

9:00 AM – 4:30 PM: Monday, Wednesday, Thursday, Friday

Closed: Tuesday

Ministries

Religious Education: Dianne Luoma 530-632-7497

dianneluoma@frontier.com

Finance Council: Brendan Farrell, Peggy Scroggins, Carmelita Silva, Ralph Keely

Lectors & Eucharistic Ministers Coordinator: Megan Farrell

Music:

English Choir: Susan Walsh & Young Ladies (teen) Choir,

Spanish Choir: Young Ladies (teen) Choir, Women's Choir & Mario Reyes (Princeton): Mary Beth Massa

Baptismal Prep Class:

Rocio & Tony Meraz 530-458-4170

Care for the Sick: Louise Woodring 530-458-2515

Bible Study: Spanish: Deacon Ruben Fuentes

RCIA: English- Deacon Dr. Julian Delgado & Fr. Matt

Wednesdays 6:30 p.m. -8:00 p.m. at the Parish Center

Spanish- Fr. Matt

Mondays 7:00pm- 8:30pm at the hall next to the church

Our Lady of Lourdes Museum: Louise Woodring 530-458-2515

Open by appointment

Catholic Ladies Relief Society:

Next meeting: to be announced

Knights of Columbus:

4th Tuesday of the month, dinner at 6:00 p.m.; meeting

7:00 p.m. at the hall next to the church

Altar Server Coordinator: Sarah Anderson

Altar, Art and Environment: Norma Ahumada

Golden Pheasant Committee:

Pastoral Council: (English): Maryann La Grande, Deacon Dr. Julian

Delgado, Mario Reyes, Chuck Luoma, Rosie Garcia, and Clinton Jewett.

(Spanish): Candelaria Ostrom, Silvia Serrato, Lupita Pérez, Olga López, Rosa Pulido, Javier Sanchez, and Deacon Rubén Fuentes

June 20, 2021 ~ Twelfth Sunday in Ordinary Time

PLEASE PRAY ...

... For those who are ill:

Sally Moore,
Valeria Royal, Mary Unzueta, Leticia González, Jim White, Teresa Medina,
Teresa Espindola, Bob Hodel, Karla and Bud Williams, Christian Munoz Silva,
and Vernon Bisho,

... For those who are hospitalized or homebound: Lila Lee Sankey &
Carmelita Shely. Also, please keep Fr. Myles in your prayers.

If anyone needs Holy Communion or Prayers for Healing, please call Louise
Woodring (530-458-2515) or Fr. Matt (530-458-4170).

... For the need of our parish and our catholic school, especially during this COVID -19 Pandemic.

Second Collection for the Month of June

05/06: Building & Maintenance

12/13: Oak Hall A/C

19/20: OLL School

26/27: Peter's Pence Collection (Collection to the Holy Father)

**Please make all second collection's checks payable to Our Lady of Lourdes Church.*

Lectors and Eucharist Ministers

(Please remember to find a replacement if you will be unable to make it to that Mass.)

This weekend, June 19/20:

Saturday 4:00 pm: Mass Coordinator: Carmen R

Lector: Estefania R

Eucharist Ministers: None

Sunday 8:00 am: Coordinator: Megan F

1st & Psalm: Brendan F & 2nd & Petitions: Megan F

Eucharist Minister: Greg T

Next weekend, June 26/27:

Saturday 4:00 pm: Mass Coordinator:

Lector:

Eucharist Ministers:

Sunday 8:00 am: Coordinator:

1st & Psalm: Irmalee S & 2nd & Petitions: Peggy S

Eucharist Ministers:

Our Lady of Lourdes School - Enrolling now!

Since 1978, Our Lady of Lourdes School has been providing quality Catholic education in Colusa County. When you choose OLL for your child, you are saying YES to your child's spiritual, academic and social formation. Our dedicated teachers strive to meet your children's needs. Visit theollschool.com to apply for admission. Our admissions team will then reach out to help you with the next steps. Or, call (530) 680-1158 for more information.

Our Lady of Lourdes School -Fireworks Booth

Our Lady of Lourdes Catholic School will have its fireworks booth at the shopping center near Round Table Pizza. Please come out and support our catholic school.

From June 30-July 4th

Grief to God to Glory

If you are interested in being part of this ministry please contact, Valorie Ingerbretsen at 530-701-7182.

Next meetings: For July: Thursday, July 01, 2021 & Thursday July 15; Time 7:00 PM- 8:30 PM. **Location:** Fr. Donor's room at St. Bernadette's Hall

Knights of Columbus -Tri-Trip Dinner- Take Out

Saturday, June 26, 2021

Drive Thru 4:00PM-7:00PM

St. Bernadette's Hall

Donation \$20

Dinner includes: Macaroni Salad, Green Salad, Beans, French Roll & Brownie. A portion of the proceeds will go to replacing the AC at the Parish Hall.

Office Closed

Carmen will be out of the office from June 21-29.



¿Embarazada? ¿Necesitas Ayuda?
Pregnant? Need Help?
1-800-910-0191



Target Offertory	(Budget)	OLL Colusa	St. Joseph Mission
June 05/06:	\$4,023	\$2,940	\$102
June 12/13:	\$4,023	\$2,126	\$203
June 19/20:	\$4,023		
June 26/27:	\$4,023		

Second Collection, Month of May:

05/06: Building & Maintenance \$2,009

12/13: Oak Hall A/C \$1,426

19/20: OLL School

26/27: Peter's Pence Collection

Please continue making you weekly donation to the parish. Donations can be dropped off during adorations hours in the donation box, parish office mail slot, mailed in or done online:

<https://www.scd.org/catholic-foundation/support-your-parish>

Please be generous our collections are down with the pandemic. Thank you very much.

Decree

As of June 20, 2021 Bishop Soto is removing the dispensation from the obligation to attend Mass in person on all Sundays and Holy Days of Obligation. Please see the Decree posted on the bulletin board and the website for more details.

Church Cleaning Ministry

Our current ministry is in need of reinforcement. We ask all current volunteers to verify that they want to continue to be committed to their assigned team. Please see the poster on the bulletin board and either make a check next to your name or cross it off. We also ask everyone else to consider helping with this well needed ministry. If you would like to be on a specific team that cleans once a month according to the displayed schedule, put your name and phone number under the list for that group and the leader will call you.

Food sale for the Oak Hall A/C Unit.

Our Lady of Lourdes will have a food sale on Sunday, June 27 after the 8:00 AM & 10:00 AM Masses.

Menudo \$10



If you would like to help or donate food items for this fundraiser, please contact Lidia Hernandez 530-501-5078.

We will also need volunteers to help sell and prepare the food!

HAPPY ORDINATION ANNIVERSARIES:

June 29: 14 years, Fr. Matt Blank

June 30: 9 years, Deacon Ruben Fuentes

June 30: 3 years, Deacon Julian Delgado

Thank you for your service to the people of God



June 20, 2021 ~ Twelfth Sunday in Ordinary Time

Español

Iglesia Católica de Nuestra Señora de Lourdes

Correo electrónico: ollcolusa@yahoo.com

Sitio web: www.ourladyoflourdescolusa.com

345 Oak Street (iglesia)

745 Ware Ave. Colusa, CA 95932 (oficina)

Misas diarias entere semana:

6:30 PM: Miércoles y Viernes en español

9:00 AM: Sábado (segundo y cuarto sábado en español)

Exposición del Santísimo

Sacramento:

5:00 PM-7:00 PM: Lunes, Martes, y Jueves

7:15 PM: Miércoles y Viernes

Horario de oficina:

9:00 AM- 4:30 PM: Lunes, Miércoles, Jueves, Viernes

Cerrado: Martes

Número de teléfono: 530-458-4170

Confesión:

Durante la Adoración. Tome en cuenta los Martes no hay confesiones. (* si el P. Matt no está en el confesionario y está dentro de la iglesia rezando, manteniendo la distancia de 6 pies, bágale saber que quiere ir a confesarse).

Segunda Colecta para el Mes de Junio:

19/20: Escuela Catolica

Para información de bautizos, bodas, o quinceañeras, por favor comuníquese a la oficina parroquial.

Clase pre bautismal: Para la clase para el mes de Julio es necesario registrarse en la oficina parroquial para asistir a la clase. La clase esta programada para el Viernes, 02 de Julio a las 6:00 PM.

¡Inscribiéndose Ahora!

Escuela Nuestra Señora de Lourdes

Hasta el año 1978, La Escuela de Nuestra Señora de Lourdes ha proveído educación católica en el condado de Colusa. Cuando eliges OLL para sus hijos, están ustedes diciendo "SI" a la formación espiritual, académica, y social de sus hijos. Visite el sitio web theollschool.com para aplicar por admisión. Nuestro equipo de admisión le ayudará pronto para ayudarles con los pasos siguientes. O, llame a (530) 680-1158 para más información.

Fuegos Pirotécnicos

La escuela católica de nuestra Señora de Lourdes tendrá su puesto de fuegos pirotécnicos en el centro comercial cerca de Round Table Pizza. Por favor, venga y apoye a nuestra escuela católica.



Del 30 de junio al 4 de julio

Ministerio de limpieza de iglesias

Nuestro ministerio actual necesita un refuerzo. Pedimos a todos los voluntarios actuales que verifiquen que quieren seguir comprometidos con su equipo asignado. Por favor, vea el cartel en el tablero de anuncios y marque con una marca al lado de su nombre o táchelo. También les pedimos a todos los demás que consideren ayudar con este ministerio tan necesario. Si desea estar en un equipo específico que limpia una vez al mes de acuerdo con el horario que se muestra, coloque su nombre y número de teléfono debajo de la lista de ese grupo y el líder lo llamará.

Clase de catecismo para adultos con el Padre Mateo

La clase del Padre Mateo reanudar los lunes a las 7:00PM después de la Exposición del Santísimo Sacramento del Altar en el saloncito.

Feliz Aniversarios de Ordenación:

29 de junio: 14 años, Padre Matt Blank

30 de junio: 9 años, diácono Rubén Fuentes

30 de junio: 3 años, diácono Julián Delgado

Gracias por su servicio al pueblo de Dios.

Caballeros de Colón - Sena de Tri-Trip para llevar

Sábado, 26 de junio de 2021

4:00 p.m.-7:00 p.m.

Salón de Santa Bernadette

Donación \$ 20

La cena incluye: ensalada de macarrones, ensalada verde, frijoles, panecillo francés y un "brownie". Una parte de las ganancias se destinará a reemplazar el aire acondicionado en el saloncito.

Cenáculo de la Divina Misericordia

El Cenáculo de la Divina Misericordia se reúne todos los miércoles después de la Misa en el salón al lado de la iglesia. Este es un grupo de oración donde reflejamos sobre la devoción a la Divina Misericordia y El Diario de Santa Faustina Kowalska. Todos son bienvenidos.

Nueva unidad de calefacción/aire acondicionado para el saloncito

El saloncito necesita una nueva unidad de calefacción / aire acondicionado. Comenzaremos a realizar segundas colectas sobre esto y pronto tendremos algunas recaudaciones de fondos. Por favor sea generoso.

Gracias a todos los ministerios que han donado para la unidad de aire acondicionado: Caballeros de Colón, Catholic Ladies Relief Society y Cenáculo de la Divina Misericordia

Decreto

A partir del 20 de junio de 2021, el Obispo Soto eliminará la dispensa de la obligación de asistir a misa en persona todos los domingos y días de obligación. Consulte el Decreto publicado en el tablón de anuncios y el sitio web para obtener más detalles.

¡Venta de Comida!

Nuestra Señora de Lourdes tendrá una venta de comida el domingo 27 de junio después de las misas de 8:00 AM y 10:00 AM.



Menudo \$ 10

Si desea ayudar o donar alimentos para esta recaudación de fondos, comuníquese con Lidia Hernández al 530-501-5078, Olga o Cortez o con la oficina parroquial en esta semana que viene.

¡También necesitaremos voluntarios para ayudar a vender y preparar la comida!

Clase de la Divina Voluntad

La próxima clase de la Divina Voluntad será el Jueves, 01 de Julio en el saloncito a las 7:00 PM. Todos son bienvenidos

¡La oficina estará cerrada!

Carmen no estará en la oficina del 21 al 29 de Junio.

Regreso a Jesús-Retiro de Sanación, 25-27 de junio

La iglesia de San Isidoro en Yuba City te invita a un retiro. Para obtener más información, llame a la oficina parroquial al 530-673-1573.

Feliz
Día
del
Padre

June 20, 2021 ~ Twelfth Sunday in Ordinary Time

kw
KELLERWILLIAMS
Realtor

530.518.5763

CarmelitaSilva121@hotmail.com
520 Market Street
Colusa, CA 95932

BR#0173898 Each Office Independently Owned and Operated

Carmelita Medina-Silva



MESSICK ACE HARDWARE

729 Market Street
P.O. Box 210
Colusa, California 95932

**PLUMBING, PAINT, ELECTRICAL
GIFTWARE, LAWN & GARDEN
SPORTING GOODS, TOOLS**

Bus: (530) 458-5144



(530) 458-2101 • Fax: (530) 458-2106

3000 Davison Court • Colusa, CA 95932

Accepting New Patients

DAVISON DRUG & STATIONERY



**- since 1869 -
COLUSA**

640 Market Street | Colusa, CA 95932

PHONE (530) 458-2188

Fax (530) 458-7780

Email: davison@colusanet.com

Frank Davison

Julia Davison



Davies Oil Company, Inc.

Jobber, Chevron U.S.A. Inc. Products

150-13th Street, P.O. Box 691
Colusa, CA 95932
Bus: (530) 458-2881



**Colleen Wrynski
(530) 277-7080**

Broker Associate
DRE# 01406906

colleenwrealtor@gmail.com
www.colusacountyproperty.com
FAX (530) 660-5010

kw
KELLERWILLIAMS



**BRENNAN
JEWETT
ASSOCIATES**

LAND MANAGEMENT,
BROKERAGE & APPRAISAL

www.landmba.org

CLINTON JEWETT

642 5th Street, Suite 8
Colusa, California 95932

Office: (530) 619-0213
Cell: (530) 945-5519
clint@landmba.org

**Davis Machine Shop, Inc.
& Meridian Supply
(530) 696-2576**

Residential • Agricultural • Commercial
Fabrication Shop • Machine Shop • Pump Division
Agricultural & Heavy Hardware

Thank you for your patronage
Clifton & Thomas Davis

**BEDUHN BUSINESS
AND TAX SERVICE**



GAIL BEDUHN

Enrolled Agent, B.S. Accounting

436 Market Street • Colusa, California 95932

530 458-2197

Tel: (530) 473-5496

Fax: (530) 473-2957



Restaurant, Delicatessen, Bakery & Lounge

451 Sixth Street, Williams, CA 95987

Your Hosts: Jim & Bev Granzella, Bill & Denise McCarty
Gary & Tami Jenkins, Linda Granzella

**CROSS
Electric co.**

LIC. NO. 868187

Commercial • Industrial • Agricultural • Residential

Dennis Cross, Owner
30 Main Street Colusa, California 95932
Direct (530) 208-6187
denniscross@yahoo.com

Lic. 868187 C-10

**McNARY-MOORE
Funeral Services** FD 410

Verdo Werre
Managing Partner



107 5th Street
Colusa, CA 95932

Ph: (530) 458-2111
Fax: (530) 458-2112

WWW.MCNARYMOOREFUNERALSERVICE.COM

**Best Tire Value
PROMISE**



COLUSA

1108 MARKET ST • 530-458-3803



PERFORMANCE SPC
Solar Panel Cleaning

Residential • Commercial • AG

Manny Medina
Owner-Operator

530-301-8902

performancespc@gmail.com
PerformanceSolarPanelCleaning.com

Estate Planning Business Real Estate

STEIDLMEYER LAW

Leo Steidlmayer

Erin E. Steidlmayer
Attorneys at Law

Luke Steidlmayer

659 Jay Street
P.O. Box 268
Colusa, CA 95932

Phone: (530) 458-7795
Fax: (530) 458-4800
info@steidlmayerlaw.com



**CATHOLIC FUNERAL
& CEMETERY SERVICES**
OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO

**For immediate assistance
anytime day or night please call**

530-438-4998

*se habla
español*

Holy Cross Cemetery Colusa

SUPERIOR TIRE SERVICE • SAFETY TIRE SERVICE

Firestone Ag Tire Affiliated Dealer • Alignments • Brakes
Shocks • Custom Wheels • Computer Balancing
• 24 Hr. Farm Service call 458-7741 •
21 Point Fast Lube



247 BRIDGE STREET
COLUSA, CA 95932
(530) 458-7741



202 E. SYCAMORE ST.
WILLOWS, CA 95988
(530) 934-5178